

Głos niezwykłego
narodu str. 2
Czyn Październikowy
mas pracujących
Wybrzeża str. 3

GŁOS WYBRZEŻA

ORGAN KOMITETU WOJEWODZKIEGO POLSKIEJ ZJEDNOCZONEJ PARTII ROBOTNICZEJ

Nr 289 (1208)

GDAŃSK, PIĄTEK 20 PAŹDZIERNIKA 1950 R.

CENA ZŁOTYCH 6.

Imperialistów spotka klęska POKÓJ ZWYCIĘŻY WOJNĘ

Zakończenie obrad II Wszechzwiązkowej Konferencji Obrońców Pokoju
potężną manifestacją jedności i siły narodu radzieckiego

MOSKWA PAP. W Moskwie zakończyły się 18 bm. obrady Wszechzwiązkowej Konferencji Obrońców Pokoju. Konferencja stała się potężną manifestacją wierności dla sprawy pokoju 200-milionowego narodu radzieckiego, demonstracją jego niezłomnej woli pokrzyżowania zakusów imperialistycznych podżegaczy wojennych, utrzymania i ugruntowania pokoju międzynarodowego i bezpieczeństwa narodów.

Po zamknięciu dyskusji, przewodniczący konferencji — poeta Surkow udzielił głosu znakomitemu pisarzowi — Fadiejewowi, który zgłosił listę z kandydaturami delegatów na II Światowy Kongres Obrońców Pokoju.

Delegaci na Kongres Światowy

Uczestnicy konferencji jednomyślnie zatwierdzili zgłoszoną przez Fadiejewa listę. Naród radziecki reprezentować będą m.in. na II Światowym Kongresie Obrońców Pokoju następujące osoby:

Znakomita traktorystka — Angelina, wybitna tkaczka — Ananiewa, białoruska śpiewaczka — Aleksandrowska, przewodnicząca Akademii Nauk Ormiańskiej SRR — Ambarcuman, dwukrotny Bohater Pracy Socjalistycznej, kolchoźnica Bagirowa, wybitny kombinista Borin, przewodniczący — Wołkowa, znakomita pisarka — Wasilewska, poeta litewski — Wenclowa, pisarz — Erenburg, znakomity historyk Greków, reżyser filmowy Gerasimow, wiceprzewodnicząca Antyfaszystowskiego Komitetu Kobiet Radzieckich — Gagarina, wice-minister oświaty RFSRR — Dubrowina, sekretarz KC WŁKZM — Jerszowa, przewodniczący KC Związ-

Nowe zwycięstwo vietnamskiej armii wyzwoleniczej

LONDYN PAP. Vietnamskie wojska ludowe zajęły ostatnio fortecę francuską Dongdan. W ten sposób liczba zajętych przez vietnamskie wojska ludowe w ciągu minionego miesiąca francuskich baz wojskowych w Indochinach wzrosła do 5.

Ku czci Wielkiego Października i Światowego Kongresu Pokoju

Zobowiązania robotników drogowych przyniosą poważne oszczędności

Podążając zobowiązania ku czci Rewolucji Październikowej drożnicy i robotnicy przedsiębiorstw wykonujących naprawę dróg w woj. gdańskim postanowili przez wykonanie napraw ponadplanowych przyczynić się do usprawnienia komunikacji na drogach gdańskich. Zobowiązania obejmują naprawę nawierzchni kostkowej, betonowej i asfaltowej, kopanie rowów, usprawnienie robót betonarskich itp. Ogółem drogowcy przysporzą swym Czynem Październikowym przeszło 1,2 mln. złotych oszczędności.

Założa robotnicza Wydziału Komunikacyjnego Prezydium PRN w Kartuzach ułoży przedterminowo 2.000 m broku, oszczędzając w ten sposób 1,5 mln. zł.

Murarze tczewscy przedterminowo zakończą prowadzone roboty

Robotnicy budowlani powiatu tczewskiego rozwijając współzawodnictwo pracy zakończą prowadzone roboty przed terminem. Hala warsztatowa Stoczni Rzeczej będzie wykonana na 20 dni przed terminem. Blacharze zakończą roboty w magazynach CRS na 17 dni przed terminem. Chlewnia w Bielsku będzie wybudowana w stanie surowym na 10 dni przed terminem. Ogółem robotnicy budowlani Tczewa zaoszczędzą ponad milion zł.

MZKGG uruchomią nową linię trolleybusową

MZKGG oddadzą do użytku nową linię trolleybusową Chylonia — Cisowa. Zakończenie budowy tej linii będzie przyspieszone o 7 dni. W czasie budowy robotnicy stosując pomysły racjonalizatorskie zdołali do chwili obecnej zaoszczędzić 1,3 mln. zł.

Rozwój szkolenia zawodowego pracowników ZEON

W gdyńskim ZEON inżynierowie zorganizują dla personelu technicznego cztery kursy szkolenia zawodowego, które podniosą na wyższy poziom pracę siłowni. Obsługa techniczna gdyńskiego oddziału ZEON zwiększy wydajność pracy o 10 proc., a robotnicy Grzybowski i Gołębiowski wyremontują dodatkowo 22 liczniki elektryczne, zaś Bielański i Krawczyński opracują pomysły racjonalizatorskie, który przyczyni się do usprawnienia napełniania izolatorów.

„WYPOWIADAMY SIĘ ZA PO KOJEM I BRONIMY POKOJU!”

— Powyższe słowa naszego wielkiego wodza, towarzysza Stalina są pierwszym przykazaniem naszego socjalistycznego państwa — pokojowego mocarstwa, w którym nie ma i nie może być zwolenników agresji.

Program pokoju

Wszechzwiązkowa Konferencja Obrońców Pokoju, wyrażając wolę całego narodu radzieckiego, w całej pełni popiera uchwały praskiej sesji Biura Stałego Komitetu Światowego Kongresu Obrońców Pokoju i poleca swym przedstawicielom na II Światowy Kongres:

1 OŚWIADCZYĆ, że cały naród radziecki niezmiennie oddany sprawie pokoju gotów jest zdecydowanie i stanowczo, ramię przy ramieniu z wszystkimi obrońcami pokoju na całym świecie, walczyć o zażegnanie niebezpieczeństwa wojny, o zapewnienie trwałego pokoju;

2 POTWIERDZIĆ, że naród radziecki jest nieugięty w swym żądaniu zakazu broni atomowej jako oręża agresji i masowej zagłady ludzi oraz uznania za zbrodniarza wojennego tego rządu, który pierwszy broni tej użyje;

3 OŚWIADCZYĆ, że wraz ze wszystkimi bojownikami o pokój żądamy redukcji wszystkich rodzajów broni oraz rozciągnięcia skutecznej kontroli nad zakazem broni atomowej i redukcją zbrojeń;

4 ZAŻĄDAĆ potępienia zbrojnej agresji i ingerencji w wewnętrzne sprawy narodów, wyrazić na kongresie swój pełen gniewu protest przeciwko zbrojnej agresji amerykańskiej w Korei, przeciwko barbarzyńskiemu bombardowaniu przez samoloty amerykańskie ludności cywilnej Korei, wezwać wszystkich uczciwych ludzi na całej kuli ziemskiej, aby domagali się niezwłocznego zaprzestania wojny w Korei i wycofania wszystkich wojsk obcych;

5 ZAŻĄDAĆ jak najsurowszego zakazu propagandy na rzecz nowej wojny oraz pociągnięcia do odpowiedzialności winowajców

tej propagandy. Zgłosić na kongresie wnioski o sporządzenie listy podżegaczy wojennych, aby wszystkie narody świata poznały tych najgorszych zbrodniarzy i wrogów postępowej ludzkości.

My, uczestnicy II Wszechzwiązkowej Konferencji Obrońców Pokoju, wzywamy wszystkich obrońców pokoju, aby nieustannie pomnażali i zespalali swe szeregi. Wzywamy ich do połączenia swych wysiłków, aby sparaliżować potężnymi i jednomyślnymi akcjami kłótnię podżegaczy wojennych.

Głęboko wierzymy, że SIŁY POKOJU SĄ POTĘŻNIEJSZE OD SIŁ WOJNY. POKÓJ MUSI ZWYCIĘŻYĆ WOJNĘ! POKÓJ ZWYCIĘŻY WOJNĘ!

M. Tichonow przewodniczącym Komitetu

Konferencja dokonała wyboru Radzieckiego Komitetu Obrony Pokoju. Wśród wybranych członków komitetu znajdują się przedstawiciele wszystkich warstw i narodów Związku Radzieckiego.

W skład prezydium weszli: pisarze — Mikołaj Tichonow, Aleksander Fadiejew, Ila Erenburg, Aleksander Korniejczuk, Konstanty Simonow i Aleksiej Surkow; członkowie Akademii Nauk ZSRR — Sergiusz Wawilow i Borys Grekow; sekretarze KC WŁKZM — Mikołaj Michałow i Tamara Jerszowa, reżyser filmowy — Sergiusz Gerasimow, przewodnicząca Antyfaszystowskiego Komitetu Kobiet Radzieckich — Nina Popowa i dziennikarz — Michał Kotow.

Przewodniczącym Radzieckiego Komitetu Obrony Pokoju wybrano — MIKOŁAJA TICHONOWA, jednego z najpopularniejszych poetów radzieckich, wybitnego działacza społecznego. Wiceprzewodniczącymi komitetu wybrano — Borysa Grekova, Ila Erenburga i Tamarę Jerszową. Sekretarzem odpowiedzialnym komitetu wybrano Michała Kotowa.

Wśród oburzonych entuzjastów i nie milknących owacji, uczestnicy konferencji uchwalili tekst pisma powitalnego do wódza narodu radzieckiego i wielkiego chorążego światowego obrotu pokoju i postępu — JÓZEFA STALINA.

Związek Akademickiej Młodzieży Polskiej zjednoczył się z ZMP

WARSZAWA PAP. 18 bm. obradowało w Warszawie plenium Zarządu Głównego Związku Akademickiej Młodzieży Polskiej, które podjęło uchwałę o włączeniu organizacji do Związku Młodzieży Polskiej.

„Walka o demokratyzację wyższych uczelni, o wypełnienie wielkich zadań, które stawia przed studentami polskimi plan 5-letni,

Protest Chin przeciw prowokacjom imperialistów

PEKIN PAP. Minister spraw zagranicznych Centralnego Rządu Ludowego Chińskiej Republiki Ludowej Czu En-lai przesłał sekretarzowi generalnemu ONZ energiczny protest z powodu nowego pogwałcenia obszaru powietrznego Chin przez samoloty wojskowe agresywnych sił zbrojnych USA w Korei w dniach 13 i 14 października.

Min. Czu En-lai domaga się, aby Rada Bezpieczeństwa niezwłocznie podjęła skuteczne kroki w celu położenia kresu działaniom agresywnym sił zbrojnych USA w Korei, zmierzającym do rozszerzenia agresji.

o wychowanie socjalistyczne inteligencji będzie dalej prowadzona i zwycięsko wygrana przez młodych robotników, chłopów, uczniów i studentów ZMP-owców pod jednolitym kierownictwem wielkiej, producyjnej organizacji robotniczo-chłopskiej ZMP” — czytamy m. in. w uchwale.



Brat i siostra z S'P ob. Grotha wraz ze swoją brygadą zobowiązali się na cześć 33 rocznicy Rewolucji Październikowej podnieść wydajność pracy.

Na zdjęciu: brygada Grotha przy pracy. Wykonuje ona obecnie 320 proc. normy

Pomnażaniem potęgi Kraju Socjalizmu

naród radziecki odpowie podżegaczom wojennym Depesza konferencji w Moskwie do generalissimusa Stalina

MOSKWA PAP. Uczestnicy II Wszechzwiązkowej Konferencji Obrońców Pokoju w Moskwie uchwalili depeszę do Józefa Stalina. Depesza stwierdza m. in.:

„Drogi Towarzyszu STALIN! My, delegaci na II Wszechzwiązkową Konferencję Obrońców Pokoju, wyrażając wolę pokojowego i miłującego pokój narodu radzieckiego, zwracamy się ze słowami powitania i wdzięczności do Was, naszego ojca i nauczyciela, chorążego walki o pokój i szczęście całej postępowej ludzkości.

Konferencja nasza zebrała się w chwili, gdy imperialiści amerykańsko-angielscy przeszli od zimnej wojny do bezpośredniej agresji. We krwi bohaterskiego narodu koreańskiego, we krwi spokojnych kobiet, dzieci i starców topią oni miłąca wolność Korei. Podżegacze wojenni czynią wszystko, aby przeskoczyć walce o pokój, rozdzielić narody, rzucając je w odmioty nowej wojny światowej.

Tej polityce zła i gwałtów przeciwstawia się wielomilionowy, z każdym dniem potężniejszy, jednolity front obrońców pokoju. Miliony prostych ludzi — naszych przyjaciół za granicą — z nadzieją i dumą spoglądają na naszą ojczyznę. Słuchają oni jej spokojnego głosu, widzą jej natchnioną, tworzącą pracę.

Rosnie i krzepnie front obrońców pokoju. Wszyscy uczciwi ludzie na całej kuli ziemskiej są w obozie życia, szczęścia, prawdy i pokoju: są oni ze Związkiem Radzieckim, z Wami Towarzyszu STALIN.

Drogi nasz WODZU I NAUCZYCIELU! Cały naród radziecki zdecydowany jest walczyć o pokój i bronić sprawy pokoju. Cały naród radziecki jednomyślnie popiera pokojową politykę zagraniczną swego rządu.

My, ludzie radzieccy, wychowani przez partię bolszewicką i przez Was, Towarzyszu Stalin, dobrze wiemy, że najlepszą odpowiedzią podżegaczom wojennym jest nasza ofiarna praca w imię rozkwitu naszej ukochanej ojczyzny, w imię pokoju i demokracji.

POKÓJ ZWYCIĘŻY WOJNĘ, ponieważ ruch obrońców pokoju jest niezwykły — rośnie on i krzepnie z każdym dniem.

POKÓJ ZWYCIĘŻY WOJNĘ, gdyż na czele tego ruchu kroczą nieugięty naród radziecki — ostoja pokoju na całym świecie.

POKÓJ ZWYCIĘŻY WOJNĘ, ponieważ sztafardem tej walki — jest STALIN!

ONZ nie ma prawa rozpatrywać oszczerstw przeciw Republice Węgierskiej

BUDAPESZT PAP. Minister spraw zagranicznych Węgierskiej Republiki Ludowej — Kallay — wystosował telegram do przewodniczącego Zgromadzenia Ogólnego Narodów Zjednoczonych, w którym stwierdza m. in.:

Rząd Węgierskiej Republiki Ludowej dowiedział się ze zdumieniem, że Zgromadzenie Ogólne Narodów Zjednoczonych zamierza postawić na porządku dziennym obecnej sesji sprawę „prześledzenia podstawowych praw człowieka w Bułgarii, Rumunii i na Węgrzech”. Rząd Węgierskiej Republiki Ludowej oświadcza, że rozwiązanie tej sprawy pozostaje w jasnej sprzeczności z Kartą ONZ, która stwierdza, że „żadne z postanowień Karty nie daje Organizacji Narodów Zjednoczonych prawa mieszać się do takich spraw, które dotyczą wewnętrznych kompetencji prawnych jakiegokolwiek państwa”.

W zakończeniu rząd Węgierskiej Republiki Ludowej domaga się od Zgromadzenia zdjęcia z porządku dziennego sprawy „prześledzenia podstawowych praw człowieka w Bułgarii, Rumunii i na Węgrzech”.

Dwaj marynarze przed sądem w Tuluzie za... walkę w obronie pokoju

GENEWA PAP. Z Paryża donoszą, że 17 bm. rozpoczął się przed trybunałem wojennym w Tulonie proces 23-letniego bojownika o pokój, marynarza Henri Martin.

Martin pochodzi z rodziny robotniczej. W 17 roku życia brał czynny udział w partyzanckich walkach przeciwko hitlerowcom. Na grobie swego dowódcy, który zginął w walkach, Martin zaprzysiął walkę przeciwko faszyzmowi. By zważyć faszyzm japoński, zaciągnął się po kapitulacji III Rzeszy do marynarki francuskiej. Został jednak wysłany nie do Japonii, lecz do Indochin. Gdy się przekonał, że wojna z Vietnamem nie ma nic wspólnego z walką przeciw faszyzmowi, Martin począł się domagać natychmiastowego jej zakończenia. W roku 1949

kiedy na francuskich okrętach wojennych kradł ulotki przeciw wojnie vietnamskiej, został on aresztowany i odtransportowany do Tulonu. Od 7 miesięcy przebywa w więzieniu.

Martin i drugi młody marynarz — Heimbeger oskarżeni są o kolportowanie tych ulotek i o „sabotaż” na lotniskowcu „Dixmude”.

Gmach sądu, w którym odbywa się proces młodych bojowników o pokój, strzeżony jest przez znaczne siły policji i gwardii ruchomej. Tysiące manifestantów gromadzą się przed sądem, żądając uniewinnienia Martina. Na ręce przewodniczącego sądu napływają setki depesz protestacyjnych oraz rezolucje podpisane przez tysiące Francuzów.

Koreańska Armia Ludowa stawia bohaterski opór najeźdźcom

PEKIN PAP. W komunikacie do wództwa naczelnego koreańskiej

Armii Ludowej nadanym z Phenianu w dniu 19 października rano, podaje się, że na wszystkich frontach o

mii Ludowej toczą walki obronne z nacierającym nieprzyjacielem. Nacierający, atakując zaciekle, usiłuje wedrzeć się klinem linie obrony oddziałów Armii Ludowej, które to w tym rejonie uporczywie walki obronne.

Z całego świata

● Brytyjski sąd wojskowy w Lubec skazał dwóch młodych bojowników o pokój na kary więzienia za rozdanie ulotek wzywających do składania podpisów pod apelem sztokholmskim.

● Były działacz hitlerowski, Erhard Memel, został przez władze amerykańskie i „rząd” w Bonn mianowany burmistrzem Neudlingu.

● Anglosaskie władze okupacyjne rozpoczęły konfiskowanie większej ilości niemieckich mieszkani prywatnych, w których ulokowani będą żołnierze jednostek wojskowych, jakie wkrótce przybędą do Trizoni.

Głos niezwykłego narodu

Gdy naród potężnego mocarstwa socjalistycznego, który pokonał największą potęgę militarną, jaką był faszyzm niemiecki, zabiera głos w sprawie pokoju — słucha go cały świat. Słuchają go z trwogą imperialiści, gdyż głos ten przypomina im los hitlerowców, którzy sięgali po panowanie nad światem. Wysłuchują się w ten głos setki milionów ludzi na świecie, czerpiąc zeń otuchę, natchnienie i siłę do dalszej walki przeciwko zbrodniczemu planom wojennym, do dalszej walki o pokój.

Wspaniała leninowska polityka Związku Radzieckiego, nieustępliwie broniąca pokoju, bezpieczeństwa narodów i współpracy między narodami, zdobyła serca i umysły setek milionów ludzi ze wszystkich krajów. Gdy delegat radziecki zgłasza w ONZ konkretny wniosek, który może zapobiec wojnie, to pod wnioskiem tym podpisuje się nie tylko cały naród radziecki, ale wszyscy ludzie miłujący pokój.

Gdy naród radziecki jednogłośnie, ponad 115 milionami podpisów, złożonymi pod Apelem Sztokholmskim, domaga się zakazu broni atomowej, której tajemnicę produkcji sam również posiada, to wyraża on wolę miliarda ludzi na świecie. Gdy naród radziecki realizuje genialne stalinowskie plany budownictwa komunistycznego — to budowy te są dla całej ludzkości drogowskazem. Napawają one setki milionów ludzi radością z powodu dalszego wzmocnienia potęgi Kraju Rad — kierowniczej siły obozu pokoju.

II Wszechzwiązkowa Konferencja Obronców Pokoju zebrała się w okresie niezwykle dla ludzkości ważnym. Okres ten znaczący jest z jednej strony wzmocnionym awanturnictwem amerykańskich imperialistów, z drugiej zaś potężną mobilizacją sił pokoju.

Krwawe zbrodnie amerykańskich agresorów w Korei, rozpętanie hysterii wojennej, wyścigu zbrojeń, odbudowa hitlerowskiego Wehrmachtu zmogły czujność narodów. We wszystkich krajach kapitalistycznych rosła szereg obrońców pokoju, wzrasta opór przeciwko imperialistom i ich lokajom. Kraje demokracji ludowej Europy i Azji zwiększoną produkcją, pomażającą siły obronne obozu pokoju, odpowiadają na knowania wojenne hitlerowców z Wall-Street. Naród niemiecki w swej Republice Demokratycznej jednogłośnie opowiedział się za pokojem i współpracą między narodami.

Cały świat przygotowuje się do II Światowego Kongresu Obronców Pokoju, który otworzy nowy, wyższy etap walki przeciwko zbrodniarstwom imperialistycznym. Dokoła wniosku praskiej sesji Stałego Komitetu Obronców Pokoju mobilizują się setki milionów ludzi na całym świecie.

Zakaz broni atomowej, redukcja wszystkich rodzajów zbrojeń, potępienie agresji i interwencji z zewnątrz w wewnętrzne sprawy narodów, pokojowe rozwiązanie sprawy koreańskiej, zakaz propagandy wojennej, przywrócenie autorytetu ONZ — te oto żądania stawiają setki milionów ludzi miłujących pokój.

Naród radziecki, za pośrednictwem swych przedstawicieli na II Wszechzwiązkowej Konferencji poparł te żądania w całej rozciągłości. Poparł je mocnym stwierdzeniem woli nieustępliwie walczącej o realizację tych słusznych żądań. „Nasz metal — powiedział jeden z delegatów, hutnik Zacharow — to metal pokoju. Ale niechaj pamiętają panowie imperialiści, że potrafimy wytapiać metal również dla obrony naszej ojczyzny”.

Z trybuny II Wszechzwiązkowej Konferencji Obronców Pokoju rozległ się potężny głos niezwykłego narodu radzieckiego. Hłe z niego poczucie niezłomnej siły, która jest i naszą siłą. Setki milionów ludzi na świecie mają świadomość, że oboz pokoju, na którego czele stoi potężny Związek Radziecki i Wielki Stalin, może obronić i obroni pokój.

W dniu 33 rocznicy Wielkiego Października rozpocznie się w całym kraju

»Miesiąc Pogłębienia Przyjaźni Polsko-Radzieckiej«

WARSZAWA PAP. W siedzibie Zarządu Głównego TPPR odbyła się konferencja prasowa, na której sekretarz generalny Towarzystwa M. Tureniec zapoznał zebranych dziennikarzy z celem i programem Miesiąca Pogłębienia Przyjaźni Polsko-Radzieckiej.

Tegoroczne obchody Miesiąca przejdą pod znakiem wzmocnienia walki o pokój, spopularyzowania roli ZSRR w obronie pokoju oraz rozwinięcia wszechstronnej działalności w kierunku zapoznania najszerszych rzesz społeczeństwa z olbrzymią pomocą, jaką udziela nam ZSRR w realizacji planu 6-letniego. Ponadto Główny Komitet Obywatelski Miesiąca postanowił wraz z organizacjami masowymi i instytucjami rozwinąć wszechstronną akcję oświatowo-wychowawczą, mającą na celu zapoznanie ogółu ludności z historią i osiągnięciami Związku Radzieckiego w dziedzinie nauki, gospodarki, z jego polityką zagraniczną, a przede wszystkim z jego decydującą rolą w wyzwoleniu narodu polskiego.

Wies polska w Miesiącu Pogłębienia Przyjaźni Polsko-Radzieckiej zapozna się bliżej ze zdobyczami wsi radzieckiej.

Hasłem Miesiąca jest m. in.: „Każdy człowiek pracy w Polsce Ludowej — członkiem TPPR”.

Miesiąc Pogłębienia Przyjaźni Polsko-Radzieckiej zainaugurują uroczystości związane z uczczeniem 33 rocznicy Wielkiej Socjalistycznej Rewolucji Październikowej.

Wyższe uczelnie wraz z klubami demokratycznej profesury zorganizują odczyty z dziedziny nauki, kultury i sztuki radzieckiej. Stowarzyszenie Architektów, Zw. Literatów itp. przygotowują cykl odczytów o osiągnięciach Związku Radzieckiego z dziedziny literatury i nauki, Związek Literatów zorganizuje ponadto wieczory autorskie oraz spotkania z robotnikami i chłopami pracującymi.

Wszystkie odczyty, prelekcje i pogadanki powiązane będą z zagadnieniami walki o pokój i roli ZSRR w obronie pokoju.

„Artos” zorganizuje 600 masowych imprez artystycznych przebiegających w ośrodkach wiejskich oraz publiczne koncerty muzyki

Walka o plan 6-letni przebiega zwycięsko

Jak stwierdza kolejny kwartalny komunikat Państwowej Komisji Planowania Gospodarczego, plan produkcji przemysłowej na III kwartał został przekroczony o 5 proc. Zakłady wytwórcze, podległe czterem ministerstwom przemysłowym, wyprodukowały w ciągu lipca, sierpnia i września br. o 18 proc. więcej towarów, niż w takim samym okresie roku 1949. W wielu zaś doniosłych dziedzinach wytwórczości wzrost ten jest o wiele większy. Produkcja samochodów ciężarowych wzrosła o 100 proc., traktorów o 50 proc., obrabiarek o 41 proc., maszyn wirujących o 27 proc., maszyn rolniczych i młynskich o 20 proc., energii elektrycznej o 21 proc., saletrzaku z saletrą amonową o 49 proc. itp.

Najlepiej, najdobitniej jednak charakteryzuje nasze dotychczasowe osiągnięcia gospodarcze w roku 1950 jedna cyfra — 78 proc. W ciągu trzech kwartałów — od stycznia do września — włącznie wykonaliśmy 78 proc. planu rocznego w zakresie produkcji przemysłowej. Tak więc zamierzenia planu 6-letniego, które niejednemu sceptykowi wydawały się fantazją, masy pracujące w codziennym, ofiarnym wysiłku przetwarzają już w rzeczywistość i to w tempie jeszcze szybszym niż przewidywał plan.

O szybkim tempie rozwoju naszych sił wytwórczych, o dynamice naszego marszu naprzód świadczy m. in. fakt, że nawet w tych dziedzinach produkcji, w których plan nie został wykonany, osiągnęliśmy znacznie wyższy poziom wytwórczości, niż w r. 1949.

Nie powinno to nas jednak zadawać ani usypiać naszej czujności. Plan musi być wykonany na wszystkich odcinkach, ponieważ jest realny we wszystkich gałęziach wytwórczości, mimo założenia wysokiego wzrostu produkcji. Jeśli przytaczająca większość zakładów przemysłowych przekroczyła swoje plany produkcyjne, jeśli przemysł jako całość plan również przekroczył, to bez wątpienia istnieją warunki do realizacji zadań tegorocznego planu przez WSZYSTKIE ZAKŁADY. Świadczy o tym fakt, że w kilku dziedzinach produkcji, w których plan nie został wykonany, jednak poprawiono wydajność w porównaniu z II kwartałem br. Plan produkcji ołowiu rafinowanego np. wykonano w II kwartale w 87 proc., w III w 95 proc. Wagonów osobowych: w II — w 86 proc., w III — w 90 proc. Cegły pełnej i dziurawki: w II — w 92 proc., w III — w 98 proc. Surówki: w II — w 96 proc., w III — w 98 proc.

Do końca roku pozostało jeszcze dwa i pół miesiąca, w ciągu których opóźnione w produkcji przedsiębiorstwa winny dokonać przełomu w swojej pracy.

Dotyczy to również budownictwa. W okresie trzech kwartałów br. wybudowaliśmy o 33,3 proc. więcej, niż w ciągu całego roku ubiegłego. Jest to dowód wielkiego na-

silenia budownictwa, wielkiego rozmachu inwestycyjnego, który zapewni nam w następnych latach planu 6-letniego jeszcze szybszy rozwój gospodarczy. Z uwagi jednak na olbrzymią wagę inwestycji dla całego gospodarstwa narodowego, załogi i kierownictwo przedsiębiorstw budowlano-montażowych muszą w bieżącym, ostatnim kwartale r. 1950 dokończyć wszelkich starań, aby tegoroczny wielki plan inwestycyjny, zrealizowany dotychczas w 69 proc., został wykonany w 100 proc. Będzie to poważny egzamin sprawności naszego budownictwa, które w następnych latach sześciolecia oczekują przecież jeszcze większe, jeszcze poważniejsze zadania.

Najważniejsze założenia tegorocznego planu w rolnictwie zostały wykonane z nadwyżką. Plan przewidywał bowiem wzrost zbiorów zbóż o 0,2 proc. w porównaniu z ubieg-

łym rokiem dobrych urodzajów, a faktyczny wzrost wyniósł 3 proc. Plan przewidywał wzrost pogłowia bydła o 8,4 proc., a trzody chlewnej o 12,7 proc. Faktyczny wzrost zaś pogłowia bydła wyniósł 15 proc., a trzody chlewnej aż 33 proc.

Jeszcze szybciej niż całe rolnictwo rozwijały się państwowe gospodarstwa rolne. Również w dziedzinie kontraktacji płodów rolnych skupu zadania planu zostały wykonane z nadwyżką. Objawem nader pomysłowym w III kwartale br. w porównaniu z tym samym okresem roku 1949, jest wzrost skupu pszenicy o 62 proc., pszenicy, której brak odczuwaliśmy dotkliwie w roku ubiegłym.

W zakresie komunikacji i przewozów towarowych kolejami, samochodami i statkami morskimi, osiągnięliśmy w ciągu lipca, sierpnia i września znaczny postęp w porównaniu z tymi samymi miesią-

cami roku ubiegłego. Wzrosł również wydatnie obrotu handlu społecznego, a przekroczenie w ciągu dziewięciu miesięcy całorocznego planu rozwoju sieci detalicznego handlu społecznego o 17 proc. świadczy o szybkim tempie ograniczania i wypierania elementów kapitalistycznych z tak ważnej dla zaopatrzenia mas pracujących dziedziny gospodarki narodowej.

Wśród danych przytoczonych przez PKPG jest cyfra, której warto poświęcić nieco więcej uwagi. Wydajność pracy w przemyśle w drugim kwartale br. w stosunku do drugiego kwartału roku 1949 wzrosła o 12 proc. (Plan na 1950 r. przewidywał wzrost o 8,4 proc.).

Czyn klasy robotniczej dla ucieczenia 1 maja, a później 6 rocznicy PKWN, I Polskiego Kongresu Pokoju, obecnie zaś 33 rocznicy Wielkiej Rewolucji Październikowej — to ważne dzwignie wzrostu wydajności pracy, to wciąż nowe świadectwa energii twórczej mas pracujących, podniesienia ich świadomości, miłości ludowej ojczyzny, woli utrzymania pokoju oraz przyjaźni i przywiązania do Związku Radzieckiego.

Szybszy wzrost wydajności pracy od przewidywań planu — to dowód, że klasa robotnicza skutecznie walczy o najwłaściwszą, najpewniejszą metodę budownictwa socjalistycznego. Jest to zapowiedź, że pierwszy plan sześciolecia wykonany będzie z nadwyżką, jest to gwarancja terminowego i zwycięskiego wykonania planu budowy podstaw socjalizmu.

W Chinach zdemaskowano organizację szpiegowską

PEKIN PAP. W mieście Dihua ujawniono wielką organizację podziemną szpiegów i dywersantów, którzy nasłani zostali przez agencję amerykańską. Na czele szajki stał wyszkolony przez Amerykanów dywersant Lao Czen.

Ofiarny udział w walce o pokój naczelnym zadaniem polskich dziennikarzy

Uchwały plenum Zarządu Głównego ZSD

WARSZAWA PAP. 16 bm. obradowało w Warszawie plenum Zarządu Głównego Zw. Zawodowego Dziennikarzy RP. Obradom przewodniczył wiceprezes Zarządu Głównego red. Józef Kowalczyk.

O pracach prezydium Zarządu Głównego i bieżących zadaniach związku mówili red. Borowski i Strzelecki. Red. Borowski wskazał w swoim referacie na specjalnie odpowiedzialne zadania Związku Dziennikarzy w akcji szkolenia ideologicznego dziennikarzy oraz w zakresie ruchu korespondentów robotniczych i chłopskich w okresie realizacji planu 6-letniego.

Po dyskusji podjęto uchwały w sprawie szkolenia w zespołach re-

dakcyjnych, w sprawie żądań związku na odcinku ruchu korespondentów oraz uchwały stwierdzającej solidarności dziennikarzy polskich z postanowieniami kongresu MOD.

Na zakończenie plenum wzięło wszystkie ognia związkowe do podjęcia zobowiązań na cześć 33 rocznicy Rewolucji Październikowej, zmierzających do podniesienia na wyższy poziom pracy ideologicznej i organizacyjnej.

W rezolucji uchwalonej w czasie obrad Zarząd Główny Zw. Zaw. Dziennikarzy RP stwierdza, że w chwili obecnej naczelnym zadaniem dziennikarza jest jak najbardziej wytyżony udział w nieustępliwie walce o pokój, toczącej się przez siły postępowe świata pod przewodnictwem wielkiego Związku Radzieckiego. W walce tej dziennikarze polscy, uzbrojeni w niezawodny oręż ideologiczny marksizmu-leninizmu, oddadzą cały swój zapal i energię oraz wszystkie umiejętności zawodowe, aby przyczynić się do zwycięstwa pokoju, będącego najgłębszym pragnieniem ludzkości.

Masowe redukcje w przemyśle okrętowym Niemiec zachodnich

BERLIN PAP. W bieżącym miesiącu zredukowanych zostanie przeszło 200 robotników budowy okrętów w Bremerhafen.

W Bremerhafen jest przeszło 15 tysięcy bezrobotnych robotników budowy okrętów i 6 tysięcy bezrobotnych robotników portowych, jak również tysiące bezrobotnych młynarzy.

Nowe formacje wojskowe w Trizonii

BERLIN PAP. „Sueddeutsche Zeitung” opublikowała zarządzenie „berlińskiej organizacji b. zawodowych wojskowych z armii hitlerowskiej”. Organizacja wywala byłych oficerów w wieku do 45 lat z ich zawodowych podoficerów do 41 lat, oraz kandydatów na oficerów w wieku od 18 do 25 lat, aby zgłaszali się do tworzonej obecnie „straży przybocznej członków rządu”. Zarządzenie podpisał były generał lotnictwa Kolle. Ostatni z generałów hitlerowskiej Luftwaffe.

Prasa demokratyczna podkreśla, że „straż przyboczna” pełniła funkcję oddziałów SS.

W rocznicę wyzwolenia Belgradu

Dnia 20 października 1944 r. Armia Radziecka wyzwoliła Belgrad. Ofensywa radziecka, która wyszła z rejonu Jassy-Kiszyniów wyzwoliła Rumunię i Bułgarię, dotarła do granicy Jugosławii, sforsowała Drawę i Tisę, wyzwoliła Serbię i Vojvodinę, by po zwycięskich walkach licznych złamać opór hitlerowski w samym Belgradzie.

Armia-Wyzwolicielka wkroczyła do Jugosławii w chwili, kiedy wskutek zdradzieckiej polityki Tito i jego kłki jugosłowiański ruch narodowo-wyzwoleńczy znajdował się w nad wyraz ciężkiej sytuacji. Hitlerowski desant powietrzny w Drwarze w Bośni rozbił sztab partyzantów jugosłowiańskich. Naczelne dowództwo ruchu wyzwolenieckiego schroniło się we Włoszech. Tito i Rankowicz prowadzili na wyspie Vis tajne konszachty z Churchilllem. Zamiast mobilizować siły przeciwko hitlerowskiemu wojsku, Tito wydał rozkaz do oddziałów partyzanckich, by okazywały pomoc lądującym oddziałom angielskim. Tymczasem hitlerowska armia następowała w górskich rejonach na partyzantów serbskie i macedońskie oddziały.

Była to chwila, kiedy wydawało się, że już od r. 1944 Jugosławia podzieli los Grecji. Błyskawiczna ofensywa Armii Radzieckiej całkowicie zmieniła sytuację. Nie tylko wyzwoliła narody Jugosławii spod jarzma faszystowskiego, ale zadawała rachubom jugosłowiańskiej reakcji. Narody Jugosławii mogły wejść na drogę likwidacji władzy burżuazji i w dalszej perspektywie — budownictwa socjalizmu. Od pierwszych chwil Armia Radziecka udzielała wszechstronnej pomocy przy przekształcaniu jugosłowiańskich oddziałów partyzanckich w regularną armię. Do-

starczono pełny ekwipunek, od broni maszynowej do samolotów włącznie. Dla gło-dzącej ludności cywilnej popłynęły przez Dunaj transporty radzieckiego zboża oraz artykułów niezbędnych dla odbudowy zniszczonego kraju.

Niestety, narodom Jugosławii nie dane było skorzystać z historycznej szansy, jaką stanowiło wyzwolenie kraju przez Armię Radziecką. Wskutek zbrodniczej działalności agentów imperializmu: Tito, Rankowicza, Džilas, Pijade i Kardela, Jugosławia stała się bazą imperializmu. Titowska banda szpiegów i morderców stworzyła reżim faszystowskiego terroru. Większość rewolucyjnych działaczy partii wymordowano, aparat państwowy znalazł się w rękach agentów imperializmu, kapitalistów, kulaków.

Dzisiejsi władcy Jugosławii starają się zatrzeć w pamięci narodu zasługi wyzwoli-cielskiej Armii Radzieckiej. Potokiem łgarstw lub też murem milczenia starają się odgrodzić naród jugosłowiański od Związku Radzieckiego.

Lecz daremne są ich wysiłki. Narody Jugosławii, pomne historycznych chwil października 1944 roku, wiedzą, że wolność, którą im przyniosła Armia Radziecka została zrabowana przez titowskich zbrodniarzy. Wyrazem nienawiści do faszystów belgradzkiej był fakt, że w czasie ostatnich wyborów 2/3 ludności głosowało przeciw kandydatom titowskim lub bojkotowało wybory. Dlatego robotnicy uciekają z titowskich obozów pracy przymusowej i odmawiają wyładunku amerykańskiej broni dostarczonej titowcom.

Potworny terror policji politycznej Rankowicza — UDB — nie złamał i nie złamie ducha oporu jugosłowiańskich mas pra-

cujących. Reżim Tito jest otoczony głęboką nienawiścią mas pracujących, które mają pełną świadomość, że Tito przekształca ich ojczyznę w przedpole imperialistycznej agresji w Europie.

Jugosławia jest tustym kąskiem dla imperialistów. Gorliwie starają się oni skleić sojuszy Ateny—Belgrad—Ankara, wzgl. Ateny—Belgrad—Wiedeń, jako swoją podstawową bazę na Bałkanach i we wschodniej części Morza Śródziemnego. Lotniska Jugosławii włączono już w system baz imperialistycznych. W rozbudowywanych w gorących tempach portach — Boka Kotorska, Split i w innych — flota USA i W. Brytanii otrzymała prawo stacjonowania. Budżet Tito na r. 1950 przewiduje 51 proc. ogółu wydatków na zbrojenia.

Faszyści titowscy występują na forum międzynarodowym jako przysięgli oszczerzy i wrogowie ZSRR i krajów demokracji ludowej. Tito występuje się również odwetowcom hitlerowskim, prowadząc na łamach „Borby” kampanię przeciwko naszej granicy na Odrze i Nysie.

Masy pracujące Jugosławii drogą płacą za zdradę Tito. Całkowite bankructwo planów odbudowy gospodarczej, zbrojenia kosztem katastrofalnej obniżki stopy życiowej robotników i chłopów, głód i niedożywienie mas pracujących — oto bezpośrednie skutki zdrady. Dzień w dzień przychodzą wiadomości o pogłębiającym się kryzysie aprowizacyjnym w Jugosławii.

Ale w walce przeciwko faszystom titowskim rośnie i krzepnie podziemny ruch oporu rewolucyjnego, pod kierownictwem komunistów. Oni to mobilizują siły jugosłowiańskiej rewolucji i prowadzą walkę o przyszłość Jugosławii, o jej powrót do rodziny wolnych narodów. P.M.

Czyn Październikowy mas pracujących Wybrzeża

Realizacja zobowiązań załóg robotniczych musi być otoczona opieką organizacji partyjnych i związkowych

Wzywam załogi huty „Pokoń” która rzuciła hasło uczczenia czynem produkcyjnym 33 rocznicy Wielkiej Rewolucji Październikowej i II Światowego Kongresu Pokoju, podchwycili na Wybrzeżu robotnicy Stoczni Gdynskiej, za nimi zaś robotnicy portowi, kolejarze, chłopcy gdańscy, młodzież i wielu pracowników umysłowych.

Do komitetów partii i organizacji związkowych naszego województwa napływają każdego dnia dumne meldunki o przedterminowym wykonaniu zobowiązań i o podjęciu zobowiązań dodatkowych. Kolejarze gdańscy postanowili usprawnić komunikację stoczniowców — dokonać napraw i przyspieszyć budowę nowych jednostek pływających, robotnicy portowi — przyspieszyć tempo przeładunku, wiele załóg fabrycznych — przed terminem zakończyć roczny plan produkcji, a cukrownicy, którzy rozpoczęli już tegoroczną kampanię — wysoko przekroczyć plany przerobu buraków.

W toku tych prac, w czasie na rastania fali współzawodnictwa w Cynie Październikowym, wraza różnorodność jego form. Robotnicy naszych portów postanowili załadować systemem pośladowym 23 statki radzieckie. Takie inicjatywa jest dowodem zacieśniania się współpracy pomiędzy załogami portów polskich i radzieckich, między polskimi robotnikami portowymi i radzieckimi marynarzami. Nasi robotnicy portowi zobowiązani tym dał również wyraz wdzięczności dla żołnierza radzieckiego, który przyniósł wyzwolenie naszym portom i pomógł ofiarom, szcze-

gólnie w pierwszym, najtrudniejszym okresie ich odbudowy. Załadunek 23 statków radzieckich systemem pociągowym wymaga poważnego wysiłku ze strony wszystkich pracowników portu. Pierwsze osiągnięcia są już dowodem wielkiego entuzjazmu, z którym przystąpiono do realizacji zobowiązań.

Załoga Stoczni Północnej zastosowała nową formę współzawodnictwa w realizacji zobowiązań ku czci 33 rocznicy Wielkiego Października. Na każdej nowo budowanej jednostce pracują 2 brygady wykonujące te same czynności. Ułatwia to rozwój współzawodnictwa i wymianę doświadczeń pomiędzy pracującymi robotnikami.

Robotnicy gdańscy w podejmowaniu zobowiązań uwzględnili tak ważny dla realizacji zadań planu 6-letniego czynnik, jak szkolenie zawodowe. Robotnicy budowlani Gogis, Potoluch i Sio wiński przeszkolili niewykwalifikowanych członków swoich brygad, by w najbliższym czasie mogli oni pracować samodzielnie, załoga warsztatów PGR w Gdańsku przeszkoliła brygadę traktorzystów dla jednego z zespołów majątków państwowych, portowa brygada młodzieżowa im. H. Prygana przysposobiła do pracy zawodowej 4 młodych robotników itp. Doświadczeni robotnicy i młodzież dopiero przystępują do pracy, wszyscy w miarę swych sił i możliwości starają się uczyć dzień 7 listopada, złożyć państwu swój bogaty dorobek Czynu Październikowego, wzmocnić naszą gospodarkę, wzmocnić obóz pokoju.

W chwili obecnej czołowym zadaniem organizacji partyjnej i rad zakładowych jest okazywanie pomocy robotnikom, którzy podjęli zobowiązania indywidualne i zespołowe oraz kontrola przebiegu realizacji tych zadań.

Na terenie Stoczni Gdańskiej jednego z najważniejszych zakładów na Wybrzeżu dał się zauważyć brak zainteresowania dla przebiegu wykonania zobowiązań produkcyjnych. Stoczniowa rada

zakładowa ograniczyła się do rejestrowania meldunków, mimo, że niejednokrotnie zdarzały się wypadki osłabienia tempa produkcji na skutek braków w zaopatrzeniu materiałowym i na skutek nieterminowego dostarczenia rysunków konstrukcyjnych. Organizacja partyjna zbyt mało wykazała troski o spójność ryzowanie Czynu Październikowego, o rozwój agitacji na tym odcinku.

Do podstawowych obowiązków zarówno rady jak i organizacji partyjnej należy opieka nad robotnikami, którzy produkuje w realizacji zobowiązań, stworzenie niezbędnych warunków dla wykonania zadań, nie dopuszczania do tego, by nie dbała praca biur konstrukcyjnych i magazynów zaopatrzeniowych obniżała osiągnięcia załogi.

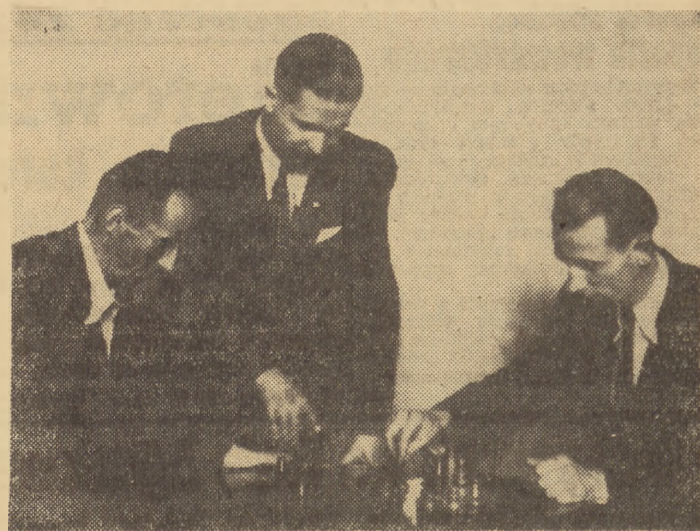
Troską o prawidłowe wykonanie zobowiązań widoczna jest np. na terenie Stoczni Północnej, gdzie rada zakładowa w porozumieniu z organizacją partyjną pomogła w zorganizowaniu specjalnej grupy, która odpowiednio ułożyła materiały w hall produkcyjnej i dostarczyła je załozce.

Należy dążyć do zapewnienia załogom, brygadam i indywidualnym robotnikom, uczestniczącym we współzawodnictwie październikowym, takiej ciągłości pracy i takiej jej organizacji, by nie zmarnował się ich entuzjazm, wysiłek i inicjatywa, trzeba zmobilizować do współpracy brygady „lekkiej kawalerii”, które w ostatnim czasie osłabiły swoją aktywność i zwiększyć kontrolę wykonania. Nad przebiegiem wykonania zobowiązań trzeba czuwać nieprzerwanie. Kontrola wykonania zobowiązań powinna odbywać się codziennie, przy czym trzeba szczególną wagę zwracać na systematyczność realizacji zadań. Stała kontrola ułatwi również usuwanie każdej trudności, zaraz po jej zauważeniu.

Do współpracy trzeba zmobilizować

zować agitatorów i kierowników grup partyjnych, którzy powinni sygnalizować kierownictwu organizacji partyjnej o każdym najmniejszym nawet zahamowaniu w wykonaniu zadań.

Przebieg realizacji zobowiązań musi stać się stałym tematem narad organizacji podstawowych i oddziałowych. Stała kontrola i zmobilizowanie szerokiego aktywu partyjnego dla jej przeprowadzenia pomoże załogom robotniczym wprowadzić do produkcji dodatkowe, nowe wartości, pozwoli nowymi osiągnięciami godnie uczcić rocznicę Wielkiego Października.



Kluby TPPR w trójmieście cieszą się coraz większym powodzeniem. Różne imprezy artystyczne, rozgrywki szachowe, wieczornice klubowe organizowane przez TPPR mają już swych stałych zwolenników. Na zdjęciu: robotnicy Stoczni Gdańskiej przy stoliku szachowym w klubie TPPR.

Załoga Warsztatów Mechanicznych PKP na Zawiszu zwyciężyła we współzawodnictwie załogi warsztatów nowo-sądeckich i pruszkowskich

Podstawa wielkiego wzrostu wydajności pracy w Warsztatach Mechanicznych PKP na Zawiszu jest systematycznie rozwijające się współzawodnictwo pracy i racjonalizatorstwo, współpraca inteligencji technicznej z robotnikami oraz stale wzrastająca aktywność wszystkich robotników, a zwłaszcza organizacji partyjnej. Wskutek zwiększenia się liczby współzawodniczących robotników z 65 proc. załogi w r. 1949 do 98 proc. w pierwszym półroczu br. wydajność pracy w warsztatach wzrosła o 40 proc. Plany produkcyjne zostały nie tylko wykonane ale i przekroczone.

Ostatnim sukcesem załogi warsztatów na Zawiszu było zwycięstwo we współzawodnictwie pracy z Warsztatami Mechanicznymi w Pruszkowie w naprawie wagonów osobowych i z warsztatami w Nowym Sączu w naprawie parowozów. Po podsumowaniu wyników okazało się, że warsztaty na Za-

wiszu uzyskały o 9,7 pkt. więcej niż Pruszków i 0,5 proc. wyprzedziły tytuł przodownika pracy uzyskało 126 członków załogi.

T. GIEDROYC
Warsztaty Mechaniczne
PKP Zawisze

Teatry

TEATR WIELKI W GDANSKU — Koncert Filharmonii Bałtyckiej, o godz. 19.30.
TEATR DRAMATYCZNY W GDYNI — nieczynny.
TEATR KAMERALNY W SOPOCIE — nieczynny.

Kina

Wrzeszcz — Bajka — „Milczenie jest złotem” film. prod. francuskiej. dozw. od lat 18. Początek seansów o godz. 16, 18 i 20. W święta od godz. 14.
Wrzeszcz — ZMP-owie — „Orzeł Kaukazu”, część II. Seanse godz. 16, 18 i 20.
Gdańsk — Wrzeszcz — „Przyjaźń”, Sobótki 15 — „Bogaty płoń”, w poniedziałki środy, soboty i święta. W dni powszednie od godz. 16, 18; w niedzielę i święta od 14, 16, 18, 20.
Nowy Port — Marynarz — „Głowa dziewczęta”, w godz. 18 i 30. W święta o 15, 17 i 19.
Sopot — Polonia — „Orzeł Kaukazu”, część II, dozw. od lat 12. Godz. 16, 18 i 20; w święta od 14.
Sopot — Baltyk — nieczynne.
Gdynia — Warszawa — „Parada namiętności”, film prod. francuskiej.
Gdynia — Atlantic — „Pieśń preliu”, film prod. czeskiej (kolorowy). Początek seansów: 16.00, 18.00, 20.00.
Gdynia — Goplana — nieczynne.
Gdynia — Fala — „Wyspa szczęścia”.
Chylonia — Promień — „Arinka”, film prod. radz. dozw. od lat 14. Godz. 18, 20. W niedzielę, 16, 18, 20.

Radio

PROGRAM ROZGŁOSNI GDAŃSKIEJ na piątek, 20 października br.

5.10 Początek aud., 5.15 — Sygnał czasu, 5.15 — Streszcz. wiad. poran., 5.20 — Koncert, 6.00 — Streszcz. wiad. poran., 6.05 — Gimnastyka 6.15 — Koncert, 6.45 — Program, 7.00 — Dziennik poranny, 7.15 — Muzyka, 7.20 — Wszelchnia Radiowa, 7.40 — Muzyka, 7.50 — Kalendarz radiowy, 8.00 Streszcz. dzień. poran., 8.05 — Przerwa, 11.50 — Aud. dla kobiet 11.57 — Sygnał czasu, 12.04 — Dziennik południowy, 12.15 — Pieśń Puszkina, 12.30 — Aud. dla wsi, 12.55 — Na swoją muzykę, 13.25 — Program, 13.50 — Aud. dla szkół, 13.50 — Utwory polskie, 14.20 — Rezerwa, 14.30 — Aud. szkolna, 14.30 — Muzyka, 15.20 — Aud. oświatowa, 15.30 — Aud. dla dzieci, 15.50 — Sonata Griega, 17.00 — Dziennik popołudniowy, 17.15 — Koncert, 17.45 — Wśród naszych przyjaciół, 18.00 — Wszelchnia Radiowa, 19.20 — Pieśń masowa, 19.40 — Lekcja jez. rosyjsk., 19.55 — Pieśń radz., 20.00 — Dziennik wieczorny 20.30 — Koncert masowy, 21.15 — Zagadnienie kultury, 21.30 — Muzyka i aktualności, 22.00 — Felieton literac., 22.15 — Koncert, 23.00 — Ostatnie wiadomości, 23.10 — Muzyka kameralna, 23.55 — Program, 24.00 — Eymn i koniec audycji.

PROGRAM LOKALNY

5.05 — Gdańsk wita słuchaczy — prognoza, 6.50 — Program dnia, 6.52 — Skróty wiadomości Wybrzeża 6.57 — Komunikaty miejscowe, 16.20 — G. F. Haendel — Passacalia, sonata nr 2 w wyk. Tadeusza Borwinińskiego — skrzypce, Zygmunt Sypniewski — altówka, William Kress — fortepian, 16.45 — Reportaż z cyklu „W pracowniach uczonych” — Olgierda Pawłowskiego, 16.55 — Gdański notatnik, 18.00 — Korespondenci terenowi donoszą 18.10 — Audycja słowno-muzyczna dla wsi 18.25 — Koncert solistów — gra Włodek Prihoda — skrzypce — płyty, 18.45 — Codzienny przegląd wydarzeń.

Kronika miast portowych

VII KONCERT SYMFONICZNY FILHARMONII BAŁTYCKIEJ

VII koncert Filharmonii Bałtyckiej odbędzie się w dniu 20 br. we Wrzeszczu, a w sobotę 21 bm. powtórzone zostanie w Gdyni. Program koncertu obejmuje dzieła Mendelssohna i Beethovena. Jako solistka koncertu wystąpi Maria Bilńska — Riegerowa.

PLENUM ZARZĄDU OKRĘGOWEGO ZW. ZAW. PRACOWNIKÓW PAŃSTWOWYCH

W dniu 21 bm. w Ratuszu Staromiejskim w Gdańsku odbędzie się plenarne posiedzenie zarządu Okręgowego Związku Zawodowego Pracowników Państwowych. W obradach wezmą udział przedstawiciele WRN oraz MRN i PRN. Początek obrad o godz. 19.

ROZWÓJ INWALIDZKIEJ SPÓŁDZIELNI PRACY

Nowouruchomiona inwalidzka spółdzielnia pracy „Baltyk”, jak pisze korespondent „Z. Imbora”, powiększa z dnia na dzień szeregi członków. Ostatnio zapisało się do spółdzielni 15 osób. Celem likwidacji analfabetyzmu wśród inwalidów koło związku w Gdańsku organizuje kurs początkowego nauczania.

W ramach akcji upłynnienia nadmiernych rezerwów oferujemy do natychmiastowej dostawy, duży asortyment materiałów ze wszystkich branż materiałowych. Arkusze spisowe są wyłożone do wglądu w Oddziale Magazynów Zarządu Portu Gdańsk — Gdynia, Wrzeszcz, ul. Morska 22. 2626/k

OBWIESZCZENIA

Prezydium Miejskiej Rady Narodowej w Gdańsku przypomina o obowiązku natychmiastowego uporządkowania numeracji nieruchomości ciągłym na właścicieliach, użytkownikach lub zarządzających. Tabliczki z wyraźnymi numerami porządkowymi winny być umieszczone na widocznym miejscu (na głównym budynku nieruchomości zabudowanej, na zburzonym względnie spalonym budynku na murach, oraz na ogrodzeniu niezabudowanego placu). Numer porządkowy należy uprzednio uzgodnić w Wydziale Technicznym Prezydium Miejskiej Rady Narodowej w Gdańsku, ul. 3 Maja 9 — pokój 322. Winni niedopełnienia powinności objętych rozporządzeniem Prezydenta RP, z dnia 24 października 1934 r. o ustaleniu nazw miejscowości i obiektów fizjograficznych oraz o numeracji nieruchomości (Dz. U.R.P. Nr 94 poz. 850 i Nr 36, poz. 251 z 1948 r.) na mocy art. 11 zostaną ukarane grzywną do 25.000 zł. Za Prezydium Miejskiej Rady Narodowej (—) Piotr Stolarek — Przewodniczący Prezydium. 2635/k

Prezydium Wojewódzkiej Rady Narodowej decydują z dnia 30 września 1950 r. Nr. A.C. III-8/610/566 K/50 zmieniło nazwisko ob. Kiebasza Franciszek, syna Łukasza i Rozalii, urodz. dnia 19 maja 1895 r. w Zameczku, powiat Radom, zamieszkałego w Gdańsku — Wrzeszczu przy ul. Zakopiańskiej nr. domu 8, m. 1 oraz żony Ireny z domu Wierzbna, ur. 19. XI. 1919 r. i dzieci Ryszarda ur. 3 IV. 1911 w Warszawie, Elżbiety urodz. 12. V. 1950 r. w Gdańsku na — Kiebański, 2637/g

Robotnicy drogowi Gdańska realizują zobowiązania na cześć rocznicy Rewolucji Październikowej

zalewają buty, opryskują czerwone od zimna ręce robotników z brygady majstra Mielniczaka. Mimo to robota przy odbudowie zerwanego przez hitlerow-

ców skrzydła mostu Litewskiego nie ustaje.

Odbudowany most połączy dzielnicę Słomiankę ze śródmieściem, ułatwi komunikację mieszkańcom tego odległego przedmieścia i znacznie skróci drogę dla taboru transportowego „Pagedu”.

„Roboty, według planu — mówi majster Mielniczak — miały być zakończone do 31 grudnia. Brygada zobowiązała się jednak oddać most do użytku w dniu Rocznicy Rewolucji Październikowej”.

Wiatr wzmaga się. Zaczyna padać drobny, jesienny deszcz. Nie zmniejsza to jednak tempa pracy, wzrasta ono z godziny na godzinę, z dnia na dzień. Dzięki ofiarnej pracy całego zespołu odbudowa mostu została już wykonana w 80 proc. Przeciwnie brygada wykonuje 200 proc. normy dziennie.

„Celem przyspieszenia remontu — mówi rekordzista ob. Nowacki — wydobyliśmy z wody metalowe części skrzydła mostu i olatryśmy płyty betonowe”.

NOWE NAWIERZCHNIE ULIC W NOWYM PORCIE.

Ciężki wał drogowy walno posuwa się po nowym nawierzchni ulicy Wyzwolenia w Nowym Porcie.

Na przestrzeni 1 km, na miejscu, gdzie jeszcze przed dwoma tygodniami były głębokie wywy, ściele się gładka nawierzchnia drogi. Brygada majstra Rabięgi postanowiła oddać ją do użytku w przeddzień obchodu rocznicy Rewolucji Październikowej.

„Chłopcy zawzięli się — opowiada Rabięga — wykorzystując każdy moment, aby ułożyć nowy odcinek nawierzchni”.

Kiedy rozpoczęto zrywanie starej nawierzchni tempo pracy było słabe. Praca nie szła. Zmieniło się to pewnego dnia, gdy już przy zdawaniu narzędzi, padło z ust któregoś z robotników wezwanie do współzawodnictwa. Pierwsi złożyli się brukarze, a potem re-

Prezydium Wojewódzkiej Rady Narodowej decydują z dn. 10 października 1950 Nr. A.C. III-8/610/565 K/50 zmieniło nazwisko ob. Kokoszka Aleksander, syna Jana i Anny, urodz. dnia 31 lipca 1909 r. w Słodkowie, zamieszkałego w Gdyni przy ul. 22 Lutego nr 24, oraz żony Adeli z domu Domańska, urodz. 4. V. 1914 r. i córki Aleksandry urodz. 12 kwietnia 1937 r. w Kowliu na — Krasowski. 2636/g

Prezydium Wojewódzkiej Rady Narodowej zmienia decyzją z dnia 3 października 1950 r. Nr. A.C. III 8582/B/50 imię i nazwisko ob. Bernarda Augusta syna Eugeniusza i Rozalii, urodz. dnia 19 września 1921 r. w Mościskach, zamieszkałego w Gdańsku — Wrzeszczu, przy ul. Chrobrego, nr domu 57 m 3, oraz żony Anny z domu Berkowska, urodz. 1. czerwca 1919 r. — na Petrak Władysław. 2638/g

PRACOWNICY POSZUKIWANI

2 planistów (planowanie techniczne) zatrudnimy od zaraz. Warunki do omówienia. Zgłoszenia osobiste Przedsiębiorstwo Robót Telekomunikacyjnych Gdańsk, ul. Bojowców 7/8 barak. 2639/k

5 ślusarzy, 2 pomocników cieśli, 10 dekarzy, 4 hydrauliczów, 4 tokarzy, 6 cieśli, 10 dekarzy, 6 pomocników murarskich przyuczonych, 30 pomocników niewykwalifikowanych przyjmie od zaraz Dyrekcja Państwowego Przemysłu Miejsowego. Oddział Wykonawstwa Inwestycyjnego w Oliwie, ul. Grunwaldzka 407. Warunki płac w/g umowy zbiorowej. 2592/k

Księgowego w/g księgowości przemysłowej poszukuje od zaraz Państw. Zakład Mechan. Obróbki Drewna nr 1 w Redzie — pow. morski. Wynagrodzenie w/g układu zbiorowego. Zgłoszenia kierować do w/w Zakładu. 2627/k

Niewykwalifikowanych robotników do prac przeładunkowych przyjmie Zarząd Portu Gdańsk — Gdynia. Zgłaszać się należy w Oddziałach Personalnych Rejonów ZPGG Gdańska, względnie Gdyni. 2625/k

Wykwalifikowani palacze C O. na wysokie i niskie ciśnienie potrzebni od zaraz. Zgłoszenia osobiste Sekcja Kwat. Ekspł. Komendy Portu Gdynia — Oksywie. 2615/k

Nowa forma importu wewnętrznego

Zapoczątkowana w sierpniu br. nowa forma importu wewnętrznego, która pozwalała nabywcom - marynarzom na wybór i zakup towarów w magazynach „Baltony” — cieszy się coraz większym powodzeniem. Marynarze pływający na statkach lub oczekujący w rezerwie chcą robić zakupy w magazynach „Baltony”, płacąc zaoszczędzonymi dewizami z wypłacanych im dodatków zagranicznych.

Ostatnio w porozumieniu z Centralną Eksportową Przemysłu Włókienniczego została znacznie rozszerzona pula artykułów włókienniczych przeznaczonych dla importu wewnętrznego. (W)

W Gdyni powstanie Dom Handlu Zagranicznego

Z inicjatywy sekcji morskiej Izby Handlu Zagranicznego ma powstać w Gdyni Centralny Dom Handlu Zagranicznego w którym mają być skoncentrowane biura



Robotnicy Zakładów Sprzętu Transportowego Nr 2 w Warszawie pracują już na nowych normach. Na zdjęciu: tokarz Jan Marczyński przy wytaczaniu bloków cylindrowych przekracza już nawet nowe normy.

Skończyć ze szkodliwą praktyką

Kierownik PGR Małoszyce szykanuje korespondentów za słuszną krytykę

W połowie września korespondent wiejski „Głos Wybrzeża” z majątku PGR Małoszyce tow. Broda nadesłał korespondencję pt. „Czułość traktorzystów uchroniła PGR Małoszyce od strat”, która ukazała się w naszej gazecie. W

korespondencji tej czytaliśmy, że traktorzysta Stanisław Miszta zwrócił uwagę ob. Frankowskiego, kierownikowi majątku, że oranie niezgrabionego ścierniska może narazić majątek na poważne straty. Dopiero na skutek interwencji traktorzysty w kierownictwie zespołu, sprawa została załatwiona pomyślnie.

Korespondencja była słuszną, poruszyła fakty prawdziwe. Za słuszną uważali ją pracownicy majątku i okoliczni mieszkańcy. Nie zgodził się z nią tylko kierownik gospodarstwa PGR ob. Frankowski i delegat Związku Zawodowego Robotników Rolnych ob. Dawidow. Nie podobało się im, było im nie na rękę ujawnienie przez korespondenta tak jaskrawego wypadku niedbalstwa i braku troski o uprawę gleby. Zaczęli przeto szykanować korespondenta. Ob. Frankowski zwołał zebranie załogi majątku i wskazywał na korespondenta Brodę mówiąc: „Jest tu u nas taki, który pisze o naszym gospodarstwie do gazety. Pisze o gospodarstwie, w którym pracuje i mieszka, kawa własne gniazdo. Po wykopkach, jak się skończy najpilniejsze roboty, zrobisz z takim porządek, z nim i ze wszystkimi, którzy będą tak jak on postępować”. Jak widać do Frankowskiego nie

dotarły słowa przemówienia premiera Cyrankiewicza na Krajowym Zlocie Korespondentów, nie zna on również uchwał III Plenum KC naszej partii. Uważa on tych wszystkich, którzy go krytykują, krytykują jego błędy, za swoich wrogów. Tego rodzaju próby tłumienia krytyki podyktowane chęcią ukrycia własnego niedbalstwa, zasługują na publiczne napietnowanie.

Nie dziwnego zresztą, bo w codziennej pracy na terenie majątku Frankowski nie znosi również jakichkolwiek krytycznych uwag. Był taki wypadek, że magazynier majątku Jerzy Milkowski zwrócił się kiedyś do kierownika o naprawienie zepsutej windy do podnoszenia worków. Krzyku było wtedy nie mało. „Wy, Milkowski, podrywacie mój autorytet, sabotujecie naszą pracę” — wołał Frankowski, mając zresztą oddawna „na pieńku” z magazynierem.

A Dawidow przytakuje Frankowskiemu. Jako delegat związku powinien dbać o prawidłowy rozwój pracy w majątku, powinien bronić słuszych interesów robotników rolnych. Niestety, Dawidow uważa, że przyjacielskie (czytaj kumoter-skie) stosunki z kierownikiem zapewniają mu i lepszą pozycję w majątku i większe korzyści.

Majątkiem PGR Małoszyce powinny się zająć jak najszybciej zarówno Zw. Zaw. Robotników Rolnych jak i Komitet Powiatowy naszej partii w Łęborku. Trzeba przywołać do porządku kierownika majątku Frankowskiego i zabezpieczyć w PGR Małoszyce szacunek dla słuszej krytyki. Za wrogi wystąpienia przeciwko korespondentowi Brodzie, Frankowski musi być pociągnięty do odpowiedzialności. (M. Zb.)



Amerykańscy piraci powietrzni mordują swymi bombami tysiące osób spośród ludności cywilnej. Na twarzy koreańskiej matki widnieją rozpacz i nienawiść.

„Młody Żeglarz”

Ukazał się nowy numer miesięcznika PCWM „Młody Żeglarz”. Numer zawiera wiele materiału, który na pewno zacieka młodemu czytelniku. Bohaterstw radzieckiego marynarza poświęcony jest artykuł pt. „Marty” oraz fragmenty książki radzieckiego pisarza Ilii Amurskiego pt. „Okreś podwodny Lembit”.

Kazimierz Czerni omawia książkę 7 floty amerykańskiej, której młoda marynarka wojenna Koreańskiej Republiki Ludowej zadała poważne cięsy. O pracy na polskich statkach pisze Józef Balcerak w reportażu z przodującego statku polskiego s/s „Puck”. Stanisław Woliński pisze o pracy wyszkoleniowej Marynarki Wojennej.

W dziale historii żegluga omawiane są ostatnie typy żaglowców, które obecnie z wyjątkiem statków pełnych zniknęły już z wielkich szlaków morskich.

Jedną z najciekawszych pozycji numeru jest artykuł: „Okreś podwodny zatonął”, w którym J. Pertel omawia różne sposoby ratowania zatopionych statków podwodnych. „Spotkania na Curaçao” to tytuł opowiadania radzieckiego marynarza A. Komarowa o pobycie na małej wyspie środkowo-amerykańskiej, bazie imperialistycznego przemysłu naftowego.

Szkoda, że pięknej podróży „Zemni Morza” poświęcona jest tylko krótka notatka.

Całość numeru dopełnia omówienie działalności przedsiębiorstwa kontroli w porcie, obszerna recenzja ostatnio wydanej nakładem „Prasy Wojskowej” książki Aleksandra Zonina pt. „Morska brać”, która mówi o wielkich czynach radzieckich bohaterów morza podczas ostatniej wojny. Nie zapomniano też o krótkim słowniczku morskim i urozmaiconej ilustracji kronice ciekawostek morskich. (W)

Zebranie ogólne Zw. Zaw. Dziennikarzy odwołane

Zapowiedziane na dzień 21 bm. ogólne zebranie Oddziału Morskiego Związku Zawodowego Dziennikarzy R. I. zostaje odwołane. O nowym terminie nastąpi osobne zawiadomienie.

Odpowiedzi redakcji

OB. KB. Powiadomiliśmy Wojewódzką Radę Łowiecką, która niewątpliwie wyciągnie konsekwencje w stosunku do winnego nieprzestrzegania zasad łowieckich.

BYŁY WIEZIEN NR. 1858. List Wasz otrzymaliśmy. Prosimy o skomunikowanie się z naszą redakcją, celem udzielenia szczegółowych informacji w sprawach przez Was poruszanych.

krasowa? Przecież on dawno umarł... Marusia, gdzie ty jesteś? Maria Laur usiłuje przecisnąć się przez tłum reporterów i fotografów.

Maria: Ni jak nie mogę dostać się do was. Nikanorowa: Zaraz. (Do Faviera): Proszę mi wybaczyć. Czekam na mnie znajoma. I podchodzi do Marii.

Poranek. W korytarzu hotelu, gdzie ulokowały się delegatki, krząta się z „elektroluxem” stary służący hotelowy. Favier i Bergeret szybko idą po schodach. Na widok służącego Favier przystaje.

Favier: Zaczekaj, widzę zwierzyne. (Do służącego): Dzień dobry, starowino! Służący: Dzień dobry panu.

Favier: Otóż, starszku, pod czterdziestym trzecim numerem mieszka rosyjska madame. Nie zauważyłeś — czy ona coś pisze? Służący: Nie zauważyłem, proszę pana.

Bergeret: Może wymiotłeś coś — jakieś strzępy rękopisów? Służący (podejrzliwie): Polityka, to nie moja rzecz, panowie. Ja i tak nie mam co jeść.

Bergeret: Powiedz, przyjacielu, a nie otrzymała ona przypadkiem listów od Niekrasowa?

Służący (zupełnie zdezorientowany): Dziś otrzymała pakiet. Koperta jest tu, w skrzynce na śmieci.

Favier i Bergeret rzucają się do skrzyni i zaczynają przetrząsać jej zawartość. Wreszcie znajdują poszukiwaną kopertę i wpadają w nią z namiętnością.

Favier (z rozczarowaniem): Bzdura! To po prostu za prośbami na wystawie malarstwa. Swoją drogą ciekawe — do jarka będzie oglądała arcydzieła Susareta.

Bergeret: Idea! Mam ideę!...

(C. d. n.)

GŁOS SPORTOWY

NARADA gdańskiego aktywu pięściarskiego

W siedzibie ORZZ w Gdańsku odbyła się narada działaczy pięściarskich Wybrzeża.

Po referatach i wnikliwej analizie obecnego stanu pięściarstwa gdańskiego, postanowiono położyć szczególny nacisk na wychowanie społeczne zawodnika, który winien być nie tylko dobrym sportowcem, lecz również dobrym obywatelom Polski Ludowej.

Powołano także do życia koło trenerów, które pracować będzie ściśle z wydziałem wyszkolenia.

Na zakończenie powzięto rezolucję w której m. in. instruktorzy, działacze i sędziowie bokserzy Wybrzeża zobowiązują się dla uczczenia 33 rocznicy Rewolucji

W lidze koszykowej

W niedzielę, dnia 22 bm. w sali gimnastycznej MRN w Gdańsku rozegrane zostaną dwa spotkania ligowe w piłce koszykowej mężczyzn i kobiet pomiędzy drużynami ZKS Spójnia — Wybrzeże i AZS — Warszawa. Zespoły żeńskie grać będą o godz. 16, a zespoły męskie o godz. 17.

Październikowej i II Światowego Kongresu Pokoju podnieść poziom ideologiczny i sportowy bokserów w województwie gdańskim, zorganizować w tym sezonie cztery sekcje pięściarskie przy Ludowych Zespołach Sportowych i zapewnić im sprzęt i instruktaż.

Zebrani wezwali do współzawodnictwa okręg poznański w realizowaniu tych zobowiązań.

Notatki sportowe

„KORRESPONDENCYJNE” ZAWODY LUCZNICZE WYBRZEŻE — KRAKÓW

W niedzielę 22 bm. o godz. 9 na stadionie miejskim w Gdyni odbędzie się międzyokręgowe — „korespondencyjne” zawody lucznice pomiędzy reprezentacjami Wybrzeża i Krakowa. Reprezentacja Wybrzeża wystąpi w składzie: kobiety — Świsłenińska, Stupńska, Wilczkowska, seniorzy — Seweryn, Bedlewicz, Witczak, Słupski, juniorzy — Szatan, Tworek, Rydzewski i Rosiński.

ZAPASNICZY WYBRZEŻA WALCZA O MISTRZOSTWO

W sobotę i niedzielę dnia 21 i 22 bm. zapasnicy Wybrzeża walczyć będą o mistrzostwo kl. „A”.

W sobotę: „Spójnia — Wybrzeże” spotka się na Oksywiu z „Flotą”, a

Siatkarze ZSRR zwyciężają w mistrzostwach Europy

W środę odbyły się w Sofii dalsze spotkania o mistrzostwo Europy w siatkówce.

W meczu siatkówki męskiej reprezentacja ZSRR odniosła zdecydowane zwycięstwo nad Węgrami 3:0 (15:5, 15:4, 15:0), ucinając tym samym swą pierwszą miejsce w tabeli rozgrywek.

W meczach drużyn kobiecych Czechosłowacja pokonała Bułgarię 3:0 (15:7, 15:13, 15:3) a Rumunia odniosła zwycięstwo nad Węgrami 3:2 (13:8, 12:15, 12:15, 15:4, 15:9).

„Związkowicze” goście będzie w Gdyni „Stal” Elbląg. W niedzielę „Spójnia — Wybrzeże” wyjeżdża do Elbląga na mecz ze „Stalą”. Związkowicze zaś gości u siebie w Gdyni „Flotę” (Oksywie).

BOKSERZY „GWARDII” TRENUJĄ. Sekcja pięściarska ZS „Gwardia” Gdańsk przeprowadza treningi w niedzielę, środy i piątki od godz. 17 w sali przy ul. Kartuskiej nr 22/24 w Gdańsku.

Zapisy nowych członków przyjmują się na miejscu.

„KOLEJARZ” ZMIERZA SIĘ Z „UNIA”.

W dniu 22 bm. o godz. 11 na stadionie miejskim we Wreszczu odbędzie się mecz piłkarski o mistrzostwo klasy „A” pomiędzy „Kolejarzem” — Gdania, a „Unią — Wybrzeże”.

SERGIUSZ ANTONOW

20)

Zwiastun pokoju

(Scenariusz literacki).

Favier: Ależ przeciwnie — napisana z talentem. Pani pomaga pisać?

Nikanorowa: Naturalnie, pomogli.

Favier (z ożywieniem): To ciekawe. Więc kto, kto pomógł?

Bergeret (przepychając się): Pani jest zamężna?

Favier (ze złością): Wdowa. (odpycha go łokciem): Więc kto?

Nikanorowa: Nasi kołchoźnicy pomogli. Który co pamiętał, to i doradzał. A Stiepan Wasiljewicz, dzięki mu za to, nawet na maszynie przepisał.

Favier: On jest pisarzem?

Nikanorowa: Nie, on też nasz, wiejski. Teraz jest sekretarzem komitetu rejonowego.

Favier: Czyżby pani całkowicie obeszła się bez literatów?

Nikanorowa (po namyśle): Jak to panu powiedzieć... Nie, bez literatów ja bym w ogóle nie nie napisała.

Bergeret (przepychając się znowu): Ile pani otrzymała za książkę?

Favier: Czterdzieści tysięcy franków.

Bergeret szybko zapisuje.

Favier: Bez kogo w szczególności nie napisałaby pani swej książki?

Nikanorowa: No... na przykład... bez Niekrasowa, Mikołaja Aleksiejewicza. Jak on rozumie naszą duszę!

Favier (radośnie): On przyjeżdżał do pani? Na jak długo?

Nikanorowa (ze zdziwieniem): Jaki? — nie zna pan Nie-



Bergeret ściśnięty ze wszystkich stron przez reporterów i fotografów, mówi: — Cieszę się, że mogę powitać państwa na wolnej ziemi francuskiej.

Favier (z blokiem w ręku): Pani Nikanorowa? To pani jest autorką tej modnej „Książki o życiu”?

Nikanorowa: Ja ją napisałam. Co, nie spodobała się?